**Dodatek č. 1**

**ke smlouvě o převodu vlastnictví**

uzavřený dnešního dne, měsíce a roku mezi smluvními stranami:

Státní léčebné lázně Janské Lázně, státní podnik

se sídlem Náměstí Svobody 272, 542 25 Janské Lázně

IČO: 00024007, DIČ: CZ00024007

zapsaný v OR, vedeném u KS Hradec Králové, pod sp.zn.: A XII 253

zastoupený ředitelkou xxx

(dále jen „Prodávající“)

a

Město Janské Lázně

IČO : 00277967, DIČ: CZ00277967,

se sídlem náměstí Svobody 273, 545 25 Janské Lázně

zastoupeno xxx, starostou města

(dále jen „Kupující“)

**Čl. I.**

**Úvodní ustanovení**

1. Smluvní strany prohlašují, že dne 17.12.2024 uzavřely mezi sebou Smlouvu o převodu vlastnictví sloužícího k podnikání č. SLL/319/2024 (dále jen „smlouva“).
2. Ve smlouvě byla nesprávně uvedena částka xxx Kč, částečně chybou v psaní a částečně s nezohledněním nutnosti odvodu DPH. S ohledem na znalecký posudek č. 7894 – 4/2024, který vypracoval Ing. Stanislav Hlaváč, znalec v oboru zemědělství a zemědělská ekonomika, jmenovaný rozhodnutím Krajského soudu v Hradci Králové ze dne 09.11.1990 pod č. j. 1654/90, měla být částka xxx Kč. Dále mělo být uvedeno, že částka je bez DPH.
3. Za účelem nápravy shora uvedeného, uzavírají smluvní strany tento dodatek.

**Čl. II.**

**Předmět dodatku**

1. Smluvní strany se dohodly na následujících změnách smlouvy:
   1. V čl. III se mění odstavec 3.1. následovně:

*3.1. Smluvní strany se dohodly na kupní ceně za Předmět převodu v celkové výši* ***xxx Kč bez DPH****, tj.* ***xxx Kč vč. DPH*** *(dále jen „****Kupní cena****“).*

**Čl. III.**

**Závěrečná ujednání**

1. Rozdíl v Kupní ceně **xxx Kč** dle původní smlouvy SSL/319/2024 a tohoto dodatku

bude Kupujícím uhrazen do 5 dnů od podpisu tohoto Dodatku na účet Prodávajícího

č. ú.5005601/0710, vedený u ČNB.

1. Smluvní strany výslovně prohlašují, že ostatní ustanovení smlouvy zůstávají nedotčena.
2. Tento dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem jeho podpisu oběma smluvními stranami.
3. Tento dodatek je vyhotoven ve dvou stejnopisech s platností originálu, z nichž po jednom obdrží každá ze stran.
4. Smluvní strany shodně prohlašují, že si tento dodatek před jeho podepsáním přečetly, že byl uzavřen po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísni nebo za nápadně nevýhodných podmínek a že se dohodly na jeho celém obsahu. Na důkaz výše uvedeného připojují své podpisy.

|  |  |
| --- | --- |
| V Janských Lázních dne ……….  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  SLL Janské Lázně, státní podnik  xxx, ředitelka | V Janských Lázních dne ……….  \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_  Město Janské Lázně  xxx, starosta města |